





# COMBIVERT ACCESSORIES

INSTRUCTIONS FOR USE | INSTALLATION BRAKING RESISTORS

Translation of the original manual Document 20116737 EN 04

### PREFACE



### Preface

The described hard- and software are developments of the KEB Automation KG. The enclosed documents correspond to conditions valid at printing. Misprint, mistakes and technical changes reserved.

### Signal words and symbols

Certain operations can cause hazards during the installation, operation or thereafter. There are safety informations in the documentation in front of these operations. Security signs are located on the device or machine. A warning contains signal words which are explained in the following table:

A DANGER	Dangerous situation, which will cause death or serious injury in case of non-observance of this safety instruction.
A WARNING	Dangerous situation, which may cause death or serious injury in case of non-observance of this safety instruction.
	Dangerous situation, which may cause minor injury in case of non-ob- servance of this safety instruction.
NOTICE	Situation, which can cause damage to property in case of non-observance.

### **RESTRICTION**

Is used when certain conditions must meet the validity of statements or the result is limited to a certain validity range.



Is used when the result will be better, more economic or trouble-free by following these procedures.

### More symbols

- This arrow starts an action step.
- / Enumerations are marked with dots or indents.
  - Cross reference to another chapter or another page.



=>

Note to further documentation. *www.keb.de/service/downloads* 



### Laws and guidelines

KEB Automation KG confirms with the EC declaration of conformity and the CE mark on the device nameplate that it complies with the essential safety requirements.

The EC declaration of conformity can be downloaded on demand via our website. Further information is provided in chapter "Certification".

### Warranty and liability

The warranty and liability on design, material or workmanship for the acquired device is given in the general sales conditions.



Here you will find our general sales conditions. www.keb.de/terms-and-conditions



Further agreements or specifications require a written confirmation.

### Support

Through multiple applications not every imaginable case has been taken into account. If you require further information or if problems occur which are not treated detailed in the documentation, you can request the necessary information via the local KEB Automation KG agency.

## The use of our units in the target products is outside of our control and therefore lies exclusively in the area of responsibility of the customer.

The information contained in the technical documentation, as well as any user-specific advice in spoken and written and through tests, are made to best of our knowledge and information about the intended use. However, they are regarded as being only informal and changes are expressly reserved, in particular due to technical changes. This also applies to any violation of industrial property rights of a third-party. Selection of our units in view of their suitability for the intended use must be done generally by the user.

Tests can only be done within the intended end use of the product (application) by the customer. They must be repeated, even if only parts of hardware, software or the unit adjustment are modified.

### Copyright

The customer may use the instructions for use as well as further documents or parts from it for internal purposes. Copyrights are with KEB Automation KG and remain valid in its entirety.

This KEB product or parts thereof may contain third-party software, including free and/ or open source software. If applicable, the license terms of this software are contained in the instructions for use. The instructions for use are already available to you, can be downloaded free of charge from the KEB website or can be requested from the respective KEB contact person.

Other wordmarks or/and logos are trademarks (<sup>™</sup>) or registered trademarks (<sup>®</sup>) of their respective owners.

_				 -
TAD			NIT	
TAB		60		



# **Table of Contents**

	Preface	3
	Signal words and symbols	3
	More symbols	3
	Laws and guidelines	4
	Warranty and liability	4
	Support 4	
	Copyright	4
	Table of Contents	5
	List of Figures	6
	List of Tables	6
1	Basic Safety Instructions	7
•	1.1 Target group	
	1.2 Validity of this manual	
	1.3 Electrical connection	
	1.4 Start-up and operation	8
2	Product description	9
_	2.1 Specified Application	
3	Determine a suitable braking resistor	10
	3.1 Selection of braking resistor	
	3.2 Braking ramp	
	3.3 Calculation formula	
4	Technical data	12
	4.1 Beside mounted braking resistors	
	4.1.1 Response threshold and electrical specifications of the installed thermojunctions	
	4.1.2 Ambient conditions	
	4.1.3 IP degree of protection	
	4.1.4 Dimensions	
	4.2 Sub-mounted braking resistors	
	4.2.1 Dimensions	
_	Phased-out serie especially for COMBIVERT 56	

6	Installation Instructions	20
	6.1 Selection of the connection type	20
	6.2 Connection of a braking resistor without temperature monitoring	21
	6.3 Connection of a braking resistor with simple temperature monitoring	21
	6.4 Connection of a braking resistor with extended temperature monitoring	22
	6.5 Connection of a fault sensing	23
	6.6 Parallel connection of braking resistors of the sizes 2430	24

# List of Figures

Figure 1:	Dimensions type xxBR100-xxxx	14
Figure 2:	Dimensions type xxBR110-xxxx	
Figure 3:	Dimensions type xxBR226-xxxx	
Figure 4:	Sub-mounted braking resistors - Technical data	17
Figure 5:	Sub-mounted braking resistors dimensions	
Figure 6:	Connection of a braking resistor without temperature monitoring	21
Figure 7:	Connection of a braking resistor with simple temperature monitoring	21
Figure 8:	Connection of a braking resistor with extended temperature monitoring	
Figure 9:	Connection of a fault sensing	23
Figure 10:	Parallel connection of braking resistors	24

## List of Tables

Table 1:	Calculation formula	11
Table 2:	Beside mounted braking resistors - Technical data	12
Table 3:	Response threshold and electrical data	13
Table 4:	Ambient conditions	13
Table 5:	IP degree of protection	13
Table 6:	Dimensions type xxBR100-xxxx	14
Table 7:	Dimensions type xxBR110-xxxx	15
Table 8:	Dimensions type xxBR226-xxxx	16
Table 9:	Sub-mounted braking resistors - Technical data	17
Table 10:	Sub-mounted braking resistors dimensions	
Table 11:	Phased-out serie especially for COMBIVERT 56	19
Table 12:	Selection of the connection type	20

### **1** Basic Safety Instructions

The COMBIVERT is designed and constructed in accordance with state-of-the-art technology and the recognised safety rules and regulations. However, the use of such devices may cause functional hazards for life and limb of the user or third parties, or damages to the system and other material property.

The following safety instructions have been created by the manufacturer for the area of electric drive technology. They can be supplemented by local, country- or application-specific safety instructions. This list is not exhaustive. Non-observance will lead to the loss of any liability claims.

### Attention

### Read the instruction manual!



Observe the safety and warning instructions!

Hazards and risks through ignorance.

▶ If anything is unclear, please contact KEB Automation KG!

### 1.1 Target group

This instruction manual is determined exclusively for electrical personnel. Electrical personnel for the purpose of this instruction manual must have the following qualifications:

- Knowledge and understanding of the safety instructions.
- Skills for installation and assembly.
- Start-up and operation of the product.
- Understanding of the function in the used machine.
- Detection of hazards and risks of the electrical drive technology.
- Knowledge of DIN IEC 60364-5-54.
- Knowledge of national safety regulations (e.g. *DGUV regulation 3*).

### 1.2 Validity of this manual

This manual describes accessorie braking resistors for COMBIVERT drive converters. The manual

- contains only supplementary safety instructions.
- is only valid in connection with the power unit manual of the corresponding COMBIVERT.

### **1.3 Electrical connection**

### 





#### Voltage at the terminals and in the device!

#### Danger to life due to electric shock !

- ► For any work on the unit switch off the supply voltage and secure it against switching on.
- Wait until the drive has stopped in order that no regenerative energy can be generated.
- Await capacitor discharge time (5 minutes) if necessary, measure DC voltage at the terminals.
- Never bridge upstream protective devices (also not for test purposes).

For a trouble-free and safe operation, please pay attention to the following instructions:

- The electrical installation shall be carried out in accordance with the relevant requirements.
- Cable cross-sections and fuses must be dimensioned according to the design of the machine manufacturer. Specified minimum / maximum values may not be fallen below /exceeded.
- With existing or newly wired circuits the person installing the units or machines must ensure the EN requirements are met.
- For drive converters that are not isolated from the supply circuit (in accordance with *EN 61800-5-1*) all control lines must be included in other protective measures (e.g. double insulation or shielded, earthed and insulated).
- When using components without isolated inputs/outputs, it is necessary that equipotential bonding exists between the components to be connected (e.g. by the equipotential line). Disregard can cause destruction of the components by equalizing currents.

### 1.4 Start-up and operation

The drive converter must not be started until it is determined that the installation complies with the machine directive; Account is to be taken of *EN* 60204-1.

A WARNING	Software protection and programming!
	Hazards caused by unintentional behavior of the drive!
K	Check especially during initial start-up or replacement of the drive converter if parameterization is compatible to application.
	Securing a unit solely with software-supported functions is not suf- ficient. It is imperative to install external protective measures (e.g. limit switch) that are independent of the drive converter.
	<ul> <li>Secure motors against automatic restart.</li> </ul>

### 2 Product description

The KEB COMBIVERT fitted with an external braking resistor is suitable for a limited 4-quadrant operation.

Regenerative energy can be buffered only limited in drives by the capacitors in the DC link of the inverter and must be discharged from the system. KEB COMBIVERT are available with internal braking transistors (GTR7) which transfer "excess" energy to external resistors.

Braking resistors OHM-A and OHM-B offer a high pulse handling capacity in a small available space and

- are equipped as standard with thermal monitoring by NC contact.
- work without additional noises during braking.
- Universally prepared for worldwide use and approved according to UL/ cUL.

#### Available as

- universal side-mounted units Ohm-A and Ohm-B for high pulse rating.
- compact sub-mounted modules to absorb lower pulse energy.

### 2.1 Specified Application

Braking resistors are components designed for inclusion in electrical installations or machinery. Depending on the model they can be mounted beside or below the inverter. Energy is refeed in the DC link during deceleration of drives. This leads to an increase of the DC link voltage. The braking transistor switches and the excess energy is converted via braking resistor into heat in order that the inverter does not release an overvoltage error. The braking resistor must be selected according to the application that the permissible load limit is not exceeded.

The used semiconductors and components of the KEB Automation KG are developed and dimensioned for the use in industrial products. If the product is used in machines, which work under exceptional conditions or if essential functions, life-supporting measures or an extraordinary safety step must be fulfilled, the necessary reliability and security must be ensured by the machine builder. The operation of our products outside the indicated limit values of the technical data leads to the loss of any liability claims.

### 3 Determine a suitable braking resistor

Different braking resistors are available for the KEB COMBIVERT. Please refer to the next page for the corresponding formula and restrictions (valid range).

### 3.1 Selection of braking resistor

- 1. Preset desired braking time.
- 2. Calculate braking time without braking resistor (tBmin1).
- A braking resistor is required if the desired braking time is smaller than the calculated braking time (t<sub>B</sub> < t<sub>Bmin1</sub>).
- 4. Calculate braking torque (M<sub>B</sub>). Take the load torque into account at the calculation.
- 5. Calculate peak braking power (P<sub>B</sub>). The peak braking power must always be calculated for the worst case (n<sub>max</sub> to standstill).
- 6. Selection of braking resistor:
- a) Peak power of the braking resistor Ps ≥ peak braking power PB
- b) PN is to be selected according to the cycle time.

The resistance values shall not decrease the min. permissible value of the braking transistors. The minimum braking resistor can be taken from the technical data of the inverter documentation.

The maximum cyclic duration of a braking resistor shall not be exceeded. For a longer cyclic duration time special designed braking resistors are necessary. The continuous output of the braking transistor must be taken into consideration.

7. Check whether the desired braking time (t<sub>Bmin2</sub>) will be achieved with the braking resistor.

### 

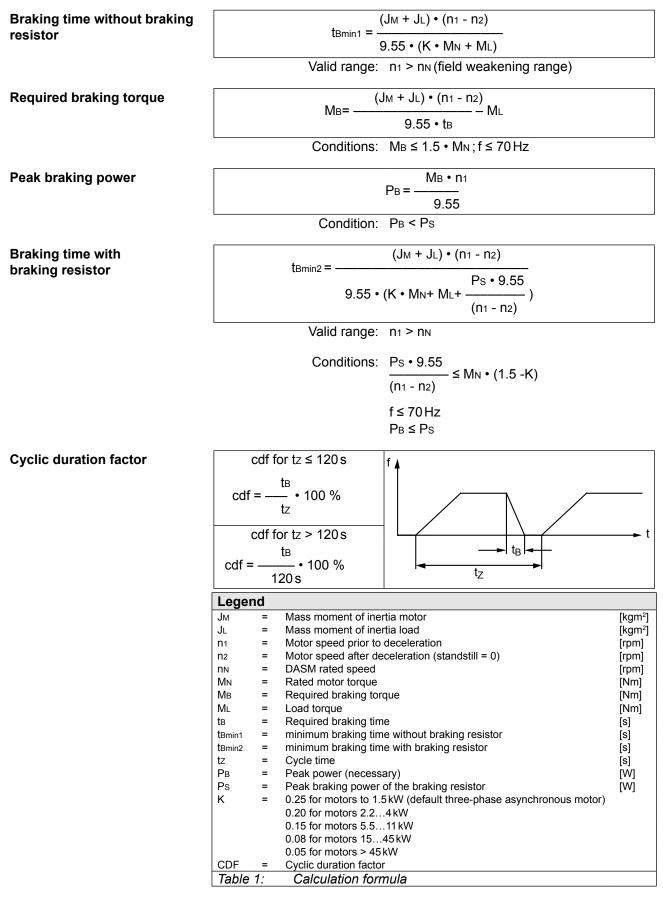
Under consideration of the rating of the braking resistor and the brake power of the motor, the braking torque may not exceed 1.5 times of the rating torque of the motor (see formula). When utilizing the maximum possible braking torque the frequency inverter must be dimensioned for the higher current.

### 3.2 Braking ramp

The braking ramp is adjusted at the frequency inverter. If it was selected too small, the KEB COMBIVERT switches off automatically and error message overvoltage (E.OP) or overcurrent (E.OC) is displayed. The approximate braking time can be determined according to following formula.

#### **DETERMINE A SUITABLE BRAKING RESISTOR**

### 3.3 Calculation formula



# 4 Technical data

Part Number	Number	R	PD	Ps	ED	Connectio	on terminals	Core cros	s-section
	Module         Ω         W         kW         s         AWG / mm²		6 / mm²	AWG / mm <sup>2</sup>					
230 V class									
07BR100-1180	1	180	44	0.8	6	_	_	16	1.5
09BR100-1100	1	100	82	1.5	6	_	_	14	2.5
10BR100-1683	1	68	120	2.2	6	-	_	14	2.5
11BR100-1473	1	47	175	3	6	_	_	14	2.5
12BR100-1333	1	33	250	4.2	6	_	_	14	2.5
13BR100-1273	1	27	300	5.1	6	_	_	12	4
14BR100-1203	1	20	410	6.9	6	_	_	12	4
15BR110-1133	1	13	630	10	6	12	4	12	4
15BR226-3806	1	8	2500	17	30	6	16	8	10
16BR110-1103	1	10	780	14	6	12	4	12	4
16BR110-3606	1	6	3000	23	30	6	16	8	10
17BR110-1073	1	7	1200	22	6	12	4	12	4
17BR226-3516	1	5.6	4000	27	30	6	16	6	16
18BR226-1406	1	4	1800	29	6	6	10	6	16
18BR226-3416	1	4.1	5000	33	30	6	16	6	16
19BR226-1306	1	3	2000	45	6	6	16	6	16
19BR226-3306	1	3	7500	45	30	6	16	6	16
20BR226-3426	1	2.4	10000	57	6	6	16	6	16
21BR226-1206	1	2	4000	68	6	2x6	2x16	2x6	2x16
400 V class	1				1			1	1
07BR100-6620	1	620	56	0.9	6	_	_	16	1.5
09BR100-6390	1	390	90	1.5	6	_	_	16	1.5
10BR100-6270	1	270	130	2.1	6	_	_	16	1.5
11BR100-6180	1	180	190	3.2	6	-	_	14	2.5
12BR100-6150	1	150	230	3.85	6	_	_	14	2.5
13BR100-6110	1	110	350	5	6	-	_	14	2.5
14BR100-6853	1	85	410	6.9	6	_	_	14	2.5
14BR226-7853	1	85	600	6,9	18	8	10	12	4
14BR226-8453	1	40	3400	12	48	6	16	10	6
15BR110-6563	1	56	620	10	6	12	4	12	4
15BR226-8303	1	30	4000	17	48	2x6	2x16	10	6
16BR110-6423	1	42	820	14	6	12	4	12	4
16BR226-7423	1	42	1200	15	18	8	10	10	6
17BR110-6303	1	30	1200	19	6	12	4	12	4
17BR226-6303	1	30	1200	19	6	12	4	12	4
17BR226-7273	1	27	1800	22	18	8	10	8	10
18BR226-6203	1	20	1700	29	6	8	10	8	10
18BR226-8203	3	20	15000	38	30	2x6	2x16	2x8	2x10
19BR226-6152	1	15	2300	38	6	8	10	8	10
PD	Continuou						<u>,</u>		
Ps	Peak load		or specifie	ed ON p	eriod				
CDF	ON time re								
	mounted b								

### 4.1 Beside mounted braking resistors



Part Number	Number	R	PD	Ps	ED	Connectio	on terminals	Core cros	s-section
	Module	Ω	W	kW	s	AWG	i / mm²	AWG	/ mm²
20BR226-6123	1	12	2900	48	6	6	16	6	16
21BR226-6103	1	10	3000	53	6	6	16	6	16
22BR226-6866	1	8.6	4000	68	6	2x6	2x16	2x6	2x16
23BR226-6676	1	6.7	5200	86	6	2x6	2x16	2x6	2x16
24BR226-6506	2	5	6900	115	6	2x6	2x16	2x6	2x16
25BR226-6436	2	4.3	8100	135	6	2x6	2x16	2x6	2x16
26BR226-6386	2	3.8	9200	154	6	2x6	2x16	2x6	2x16
27BR226-6336	2	3.3	10000	173	6	2x6	2x16	2x6	2x16
28BR226-6226	3	2.2	15000	260	6	2x6	2x16	2x6	2x16
29BR226-6176	4	1.7	20000	340	6	2x6	2x16	2x6	2x16
30BR226-6136	5	1.3	26000	440	6	2x6	2x16	2x6	2x16
PD	Continuous	s rating							
Ps	Peak load,	Peak load, max. for specified ON period							
CDF	CDF ON time referring to a cycle time of 120 s								
Table 2: Beside	mounted bi	raking r	esistors -	Technic	cal data				



The calculated peak braking power must be smaller than the maximum load capacity of the resistance. Please contact KEB if the value is not reached.

### 4.1.1 Response threshold and electrical specifications of the installed thermojunctions

Part Number	Temperature	Switch type	max. load			
xxBR100-xxxx	160°C	NC contact	250VAC/0.5A			
xxBR110-xxxx	160°C	NC contact	30VDC/0.5A			
xxBR226-xxxx	240°C	NC contact	250VAC/3A 30VDC/3A			
Table 3: Response threshold and electrical data						

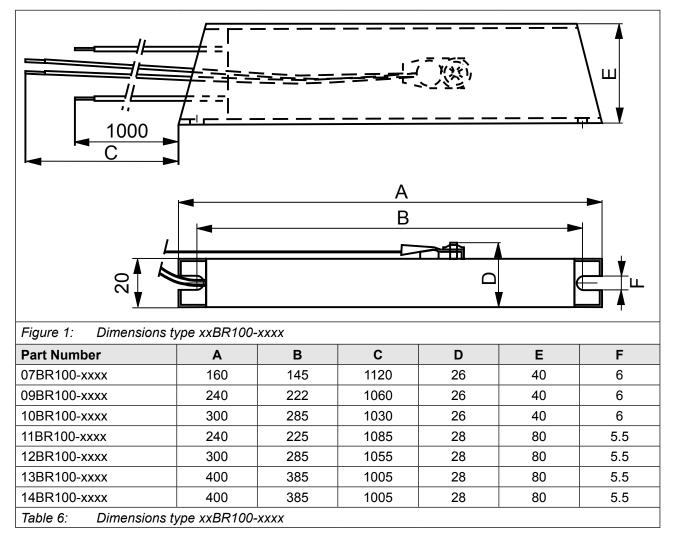
### 4.1.2 Ambient conditions

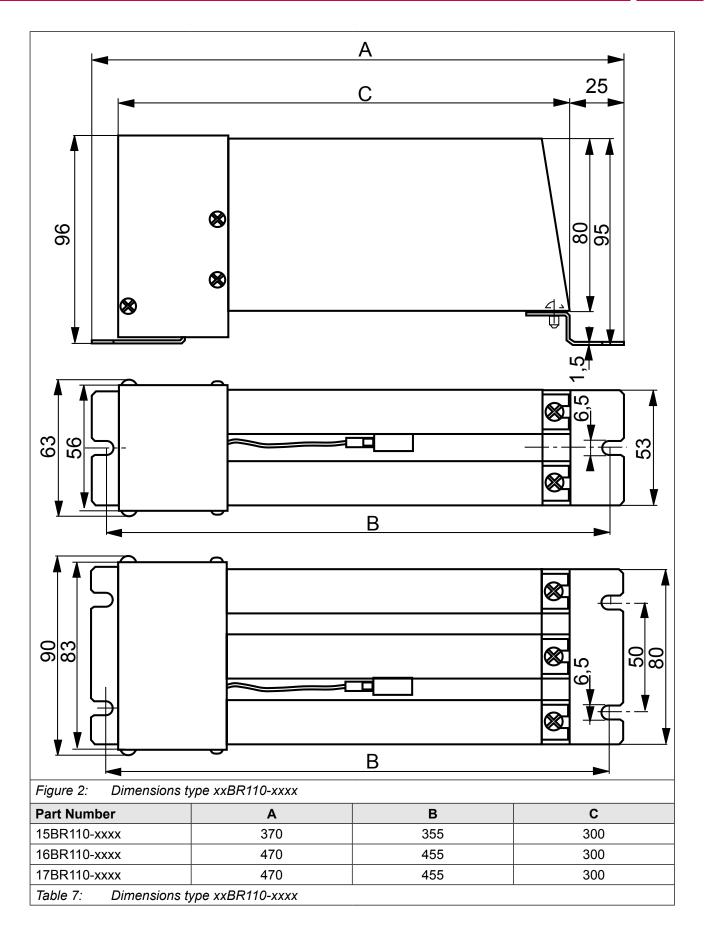
	Permissible ambient temperature during operation					
	-4045°C					
Table 4:	Ambient conditions					

#### 4.1.3 IP degree of protection

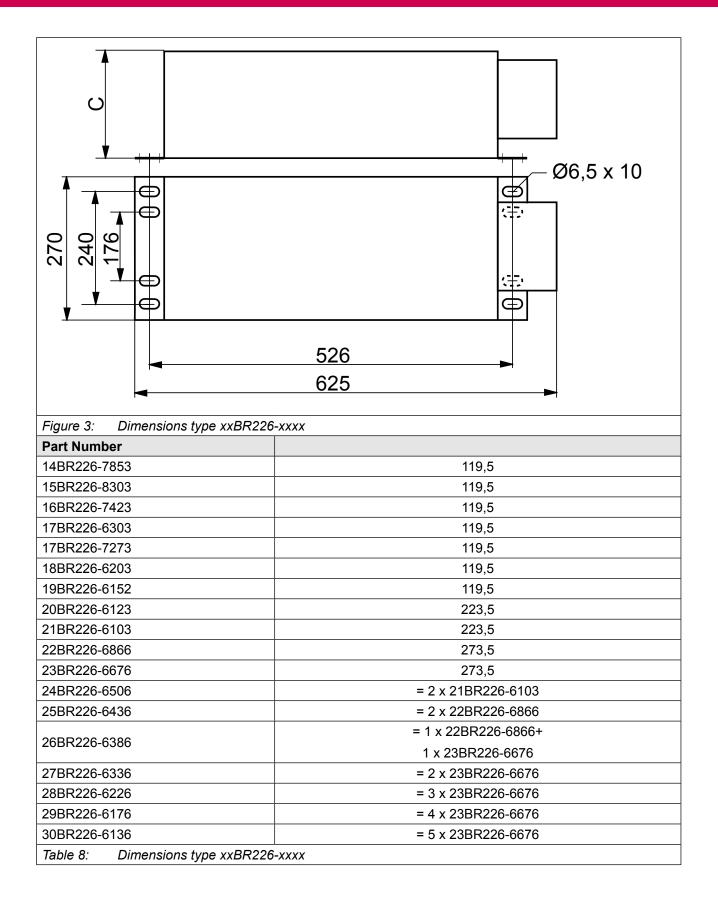
Part Number	Type of protection
xxBR100-xxxx	IP 60
xxBR110-xxxx	IP20
xxBR226-xxxx	IP20
Table 5: IP degree of protection	

### 4.1.4 Dimensions



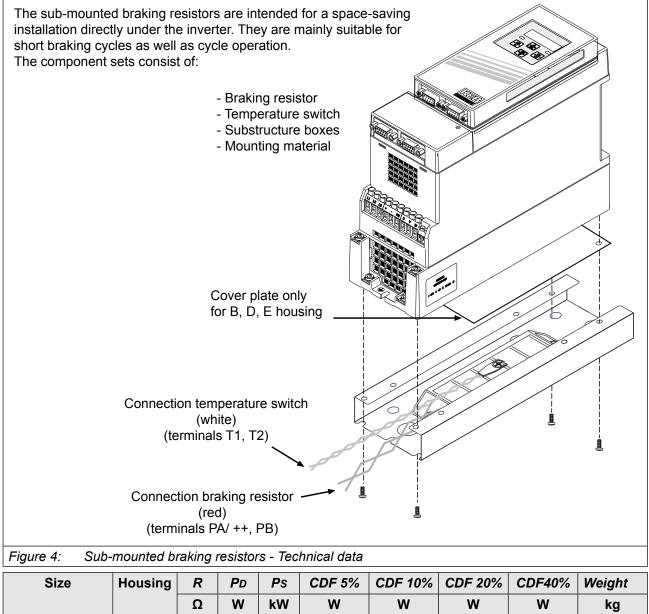


### KEB



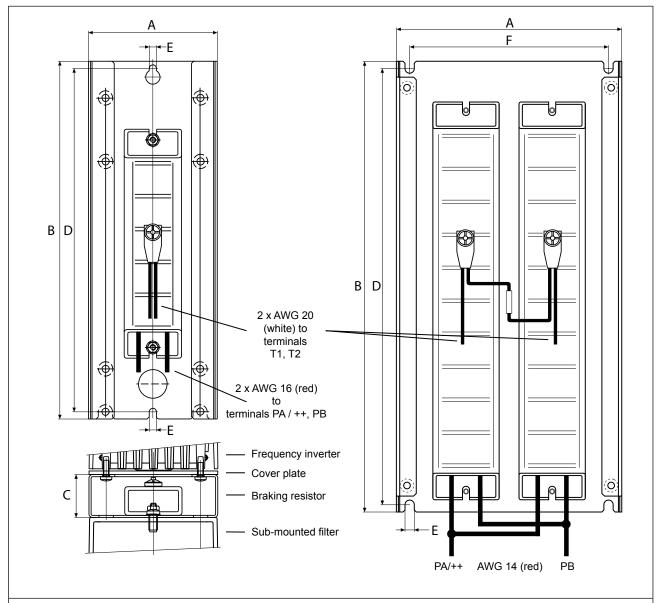


### 4.2 Sub-mounted braking resistors



Size	поизіну	R	FD	rs	CDF 5/0		CDF 20 /0	CDF40 /0	weigin
		Ω	W	kW	W	W	W	W	kg
09F5B90-0300	В	160	35	3.6	700	350	175	90	0.89
10F5D90-4300	D	160	35	3.6	700	350	175	90	0.89
12F5B90-0300	B/D	82	35	7.8	700	350	175	90	0.9
12F5D90-4300	B/D	82	35	7.8	700	350	175	90	0.9
14F5E90-4300	E	60	60	9.6	1200	600	300	150	1.3
15F5E90-4300	E	30	2x60	19	2400	120	600	300	1.5
15F4G50-4200	G	50	80	11.5	1600	800	400	200	1.5
16F4G50-4200	G	25	2x80	23	3200	1600	800	400	1.9
PD	Continuous rating								
Ps	Peak load for max. 3s								
CDF	ON time referring to a cycle time of 120s								
Table 9:         Sub-mounted braking resistors - Technical data									

### 4.2.1 Dimensions



Housing					
В	D	E	G		
90	90	130	170		
220	250	290	340		
30	30	30	25		
210	240	275	329		
5	5	7	7		
-	-	-	150		
	90 220 30 210	B         D           90         90           220         250           30         30           210         240	B         D         E           90         90         130           220         250         290           30         30         30           210         240         275		



# **5** Phased-out serie especially for COMBIVERT 56

Part number	Voltage class	R	PD	
	V	Ω	W	
0956080-4008	400	390	150	
1056080-4008	400	270	285	
1256080-4008	400	150	430	
1356080-40S8	400	100	380	
1356080-4008	400	100	600	
1456080-4008	400	82	800	
1456080-40S8	400	82	430	
1556080-40S8	400	50	600	
1556080-4008	400	56	1200	
1556080-2008	200	13.6	1520	
1656080-4008	400	39	1700	
1656080-4018	400	39	5000	
1756080-4008	400	28	3000	
2156080-4008	400	11	8000	
2256080-4008	400	8.9	9500	
2356080-4018	400	6.2	31000	
PD Co	ontinuous rating			
Table 11: Phased-out serie	especially for COMBIVER	T 56		

KEB

### **6** Installation Instructions

Braking resistors can evolve very high surface temperatures during normal operation. The following points must be considered absolutely for safe operation:

- Select minimum distances to adjacent units in such way that neither fire risk nor malfunctions increased by ambient temperature releases.
- Sufficient cooling must be available when the unit is installed in a control cabinet.
- A warning notice "hot surface" must be placed in case of structural measures if a protection against contact for the service personnel cannot be ensured.



- Connect temperature monitoring of the braking resistors
- Make fire preventions if necessary.

### 6.1 Selection of the connection type

The errors listed in the table can already be secured previouslay by temperature monitoring.

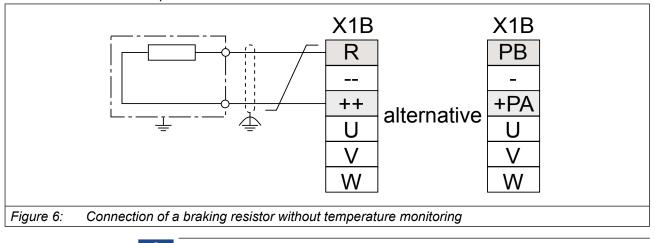
Extended temperature monitoring					
Simple temperature monitoring					
Without temperature					
Monitored malfunction					
Ramps too short	_	+	+		
ON period too long	_	+	+		
incorrect dimensioning of the braking resistance	_	+	+		
input voltage too high	_	+	+		
Generatoric operation	_	+	+ 1)		
Short circuit in the braking transistor	_	_	+		
Short circuit in the braking transistor (generating)	_	_	+ 1)		
Table 12:         Selection of the connection type					

- + The error will be secured in this use.
- The error is not secured in this use.
- In regenerative operation the frequency inverter remains in operation in spite of switched off power supply. An error must be released here, which leads to the disconnection of the modulation. This can occur e.g. via an additional auxiliary contact at the line contactor K1 (terminals 13/14) at terminals T1/ T2 or via digital input. The frequency inverter must be programmed accordingly in each case.



### 6.2 Connection of a braking resistor without temperature monitoring

This type of connection has no temperature detection. A short circuit in regenerative operation does not lead to an error, nor to switching off the mains voltage. The circuit is only suitable by using an intrinsically safe braking resistor or in areas without increased fire protection.

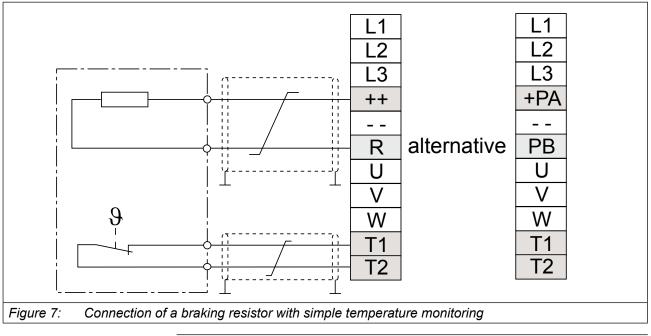




The terminal designations can vary depending on the series.

### 6.3 Connection of a braking resistor with simple temperature monitoring

This circuit releases a overtemperature error in the frequency inverter. A short circuit in the braking transistor is detected indirectly by the temperature, but it does not lead to the disconnection of the mains voltage. If increased fire protection is required do **not** use this circuit without external measures.





The terminal designations can vary depending on the series.

### INSTALLATION INSTRUCTIONS

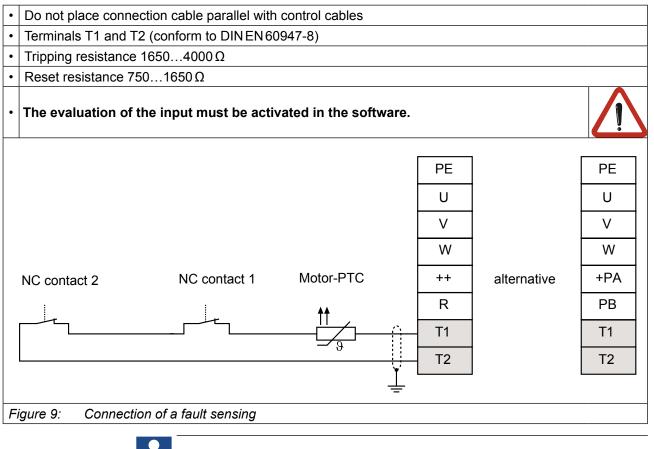
### 6.4 Connection of a braking resistor with extended temperature monitoring

+24V -L1 -L2 L3 -F FL ϑ K1 FR OH1 2 4 6 K1 R ϑ 14 OH2 j +PA T1 T2 L1 L2 L3 PB 12 G1 K1 S1 U V W 11 K1 H1 Μ GND -Legend Motor K1 Line contactor with auxiliary contacts Μ S1 Pushbutton or contact of superior control for F Mains fuse switching on Emergency stop switch or contact of superior FL S2 Temperature switch of further monitoring objects control for switching off (e.g. choke) Control of the tripping or signal for evaluation FR Temperature switch of braking resistor H1 electronics Frequency inverter R G1 braking resistor L Mains choke (optional) Connection of a braking resistor with extended temperature monitoring Figure 8:

Protection in case of defective braking transistor is only available with switching off the mains voltage. This connection must be used if increased fire protection is required.



### 6.5 Connection of a fault sensing



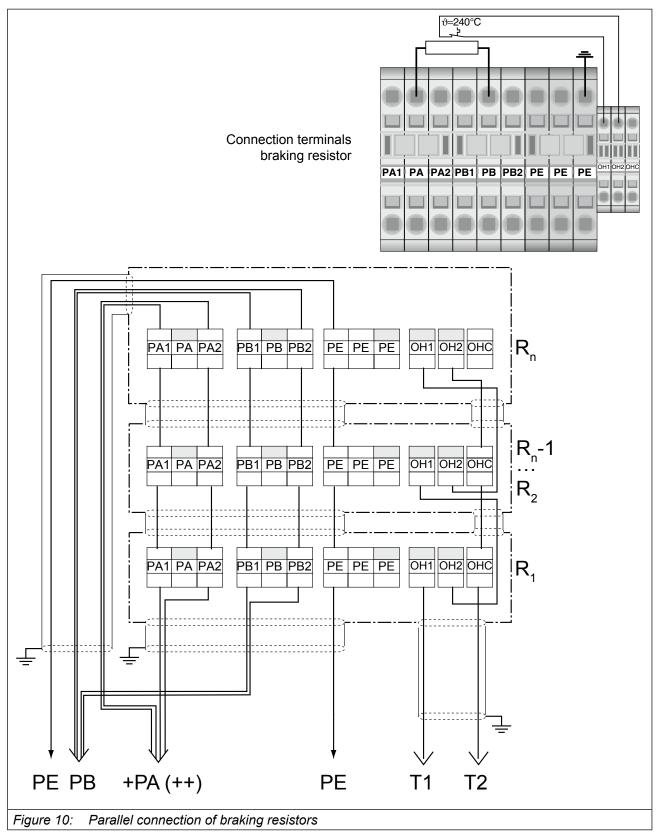
The terminal designations can vary depending on the series.

**A** CAUTION

No temperature switches shall be installed into the fault sensing at units with PT100-/ KTY evaluation, because measuring corruptions can occur or the contacts can be simmered. Another protective measure must be used for these units (e.g.programmed digital output leads in switching off of power supply).

### INSTALLATION INSTRUCTIONS







Austria | KEB Automation GmbH Ritzstraße 8 4614 Marchtrenk Austria Tel: +43 7243 53586-0 Fax: +43 7243 53586-21 E-Mail: info@keb.at Internet: www.keb.at

BelgiumKEB Automation KGHerenveld 29500 GeraardsbergenBelgiumTel: +32 544 37860Fax: +32 544 37898E-Mail: vb.belgien@keb.deInternet: www.keb.de

BrazilKEB South America - Regional ManagerRua Dr. Omar Pacheco Souza Riberio, 70CEP 13569-430 Portal do Sol, São CarlosBrazilTel: +55 16 31161294E-Mail: roberto.arias@keb.de

 Czech Republic
 KEB Automation GmbH

 Videnska 188/119d
 61900 Brno
 Czech Republic

 Tel: +420 544 212 008
 E-Mail: info@keb.cz
 Internet: www.keb.cz

FranceSociété Française KEB SASUZ.I. de la Croix St. Nicolas14, rue Gustave Eiffel94510 La Queue en BrieFranceTel: +33 149620101Fax: +33 145767495E-Mail: info@keb.frInternet: www.keb.fr

#### **Germany | Geared Motors**

KEB Antriebstechnik GmbH Wildbacher Straße 5 08289 Schneeberg Germany Telefon +49 3772 67-0 Telefax +49 3772 67-281 Internet: www.keb-drive.de E-Mail: info@keb-drive.de

Italy | KEB Italia S.r.I. Unipersonale Via Newton, 2 20019 Settimo Milanese (Milano) Italia Tel: +39 02 3353531 Fax: +39 02 33500790 E-Mail: info@keb.it Internet: www.keb.it

 Japan
 KEB Japan Ltd.

 15 - 16, 2 - Chome, Takanawa Minato-ku
 Tokyo 108 - 0074
 Japan

 Tel: +81 33 445-8515
 Fax: +81 33 445-8215
 E-Mail: info@keb.jp

P. R. China KEB Power Transmission Technology (Shanghai) Co. Ltd.
No. 435 QianPu Road Chedun Town Songjiang District
201611 Shanghai P.R. China
Tel: +86 21 37746688 Fax: +86 21 37746600
E-Mail: info@keb.cn Internet: www.keb.cn

Poland | KEB Automation KG Tel: +48 60407727 E-Mail: roman.trinczek@keb.de Internet: www.keb.de

Republic of KoreaKEB Automation KGRoom 1709, 415 Missy 2000725 Su Seo DongGangnam Gu 135- 757 SeoulRepublic of KoreaTel: +82 2 6253 6771Fax: +82 2 6253 6770E-Mail: vb.korea@keb.de

Russian FederationKEB RUS Ltd.Lesnaya str, house 30Dzerzhinsky MO140091 Moscow regionRussian FederationTel: +7 495 6320217Fax: +7 495 6320217E-Mail: info@keb.ruInternet: www.keb.ru

 Spain
 KEB Automation KG

 c / Mitjer, Nave 8 - Pol. Ind. LA MASIA
 08798 Sant Cugat Sesgarrigues (Barcelona)
 Spain

 Tel: +34 93 8970268
 Fax: +34 93 8992035
 E-Mail: vb.espana@keb.de

SwitzerlandKEB Automation AGWitzbergstrasse 248330 Pfaeffikon/ZHSwitzerlandTel: +41 43 2886060Fax: +41 43 2886088E-Mail: info@keb.chInternet: www.keb.ch

United Kingdom | KEB (UK) Ltd. 5 Morris Close Park Farm Indusrial Estate Wellingborough, Northants, NN8 6 XF United Kingdom Tel: +44 1933 402220 Fax: +44 1933 400724 E-Mail: info@keb.co.uk Internet: www.keb.co.uk

United States KEB America, Inc 5100 Valley Industrial Blvd. South Shakopee, MN 55379 United States Tel: +1 952 2241400 Fax: +1 952 2241499 E-Mail: info@kebamerica.com Internet: www.kebamerica.com



### **MORE KEB PARTNERS WORLDWIDE:**

... www.keb.de/de/contact/contact-worldwide



www.cronatech.se info@cronatech.se Tel +46 31 961520



# Automation with Drive

# www.keb.de

KEB Automation KG Suedstrasse 38 32683 Barntrup Tel. +49 5263 401-0 E-Mail: info@keb.de